

Microbial Solutions

תנאים והתניות של חברת

המוצרים והשירותים של חברת Microbial Solutions כוללים, ללא הגבלה:

מוצרים: LAL, PTS™, PTS-Micro™, MCS™, Nexus™, nexgen-PTS™, nexgen-MCS™, Access®, Celsis Advance®, Celsis Innovate®, Celsis RapiScreen™, Celsis AMPIscreen®, Celsis Accel®, Celsis Velocity™, ENDOSCAN-V™, Charles River Cortex™ ומוצרים קשורים
שירותים: שירותים: בדיקות מיקרוביאליות, בקטריאליות ואנדוטוקסינים, AccuGENX-[®] ID[®], AccuBLAST[®], AccuPRO-ID[®], RiboPrinter[®], AccuGENX-ST[®], Axxess[®] System[®] ושירותים קשורים.

א. תנאים והתניות נוספים. היה והלקוח חתם על הסכם עם החברה הכולל תנאים והתניות החלים על מכירה זו, או אם קיים 'מדריך למשתמש' רלוונטי, אזי יחולו אותם תנאים והתניות ('**תנאים והתניות ספציפיים**'). במקרה של סתירה, יגברו התנאים והתניות הספציפיים. היה ולא קיימים 'תנאים והתניות ספציפיים', יחולו התנאים והתניות המפורשים במסמך זה ('**תנאים והתניות**'). ויהיו הסכם בין החברה לבין הלקוח, ללא תלות בשאלה אם הלקוח מאשר תנאים והתניות אלה באמצעות אישור בכתב, במשתמע, או מעצם קבלת מוצרים ו/או שירותים כלשהם. התנאים והתניות יהיו חלק מכל הזמנה שנמסרה על ידי הלקוח ('**הזמנה**'). לא יאה תוקף כלשהו לכל תנאי או התנהגות לבני כל הזמנה או מסמך אחר שנמסר על ידי הלקוח. במיוחד, קבלת הזמנה מאת הלקוח על ידי החברה לא תיחשב לאישור של תנאים והתניות סותרים או נוספים כלשהם, אפילו אם החברה יודעת על תנאים והתניות סותרים או נוספים של הלקוח. החברה דוחה במפורש תנאים והתניות שונים או נוספים כלשהם ששועזו על ידי הלקוח, אלא אם כן תנאים והתניות כאמור נעשו בכתב מתוך הסכמה הדדית.

ב. מחיר ותשלום. למעט אם הוסכם אחרת בכתב בין הצדדים, המחירים יהיו בהתאם לתעריפון החברה ביום המסירה. מחירי המוצרים אינם כוללים מסים החלים על המכירה, עלויות חיוכים בגין אריזה, ביטוח והובלה של המוצרים, שיכולו על ידי הלקוח. האחיות לתשלום כל מסי המכירה, השימוש, ההכנסה, הבילוי, המע"מ או מסים השילום, אגרות או חיובים אחרים, קיימים ופתיחים, החלים על המכירה, הבעלות, הייבוא, הייצוא או השימוש במוצרים ו/או שירותים מוטלת באופן בלבדי על הלקוח, והם ישולמו במלואם על ידי. תנאי התשלום הרגילים הם שלושים (30) יום מתאריך החשבונית. הלקוח לא יעבך תשלום, לא יסען לזכות ועיכוב או יקוץ תביעות נגד מורשת התשלום של החברה, אלא אם כן תביעות-הנגזר על הלקוח התקבלו במסגרת דסק סופי של בית משפט מוסכם, או אושרו על ידי החברה בכתב.

ג. הזמנה ומסירה. הזמנות הופכות למחייבות את החברה רק לאחר אישורן בכתב על ידי החברה או שיגור המוצרים ו/או השירותים. החברה רשאית לדחות הזמנות באופן חלקי או מלא על פי שקיל דעה בבלעדי. כל המסירות הן 'בשער המפעל' (Incoterms 2010) בחצרי החברה, למעט אם הוסכם אחרת עם הלקוח במפורש ובכתב. מקום הביצוע והמסירה הוא בחצרי החברה. החברה תמסור הדעה ללקוח לפני תאריך המשלוח הצפוי של המוצרים. לפי העניין, החברה תספק את המספר הסידורי של כל מוצר לפני תאריך המסירה.

כל תאריך מסירה שנקבע הוא תאריך משוער בלבד. החברה לא תישא באחריות בגין כל אי-מסירה של מוצר עקב נסיבות שמעבר לשליטתה באופן סביר, או בגלל מחלל מצדו של הלקוח לספק לחברה הוראות סיסרה נאותות או הוראות אחרות כלשהן הולונטיות לעניין אספקת המוצר.

ד. סיכון לאובדן. הסיכון של אובדן או נזק למוצרים יעבור מהחברה ללקוח ברגע שהמוצרים עוזבים את מתקן החברה, וממועד זה החברה תהא פטורה מהתחייבויות כלשהן בגין כל אובדן של המוצרים, או נזק שיגרם להם.

ה. רישיון הנתון, innovate.im™, Advance.im™, AccelCore.im, ENDOSCAN-V™, Microtrend Database-Trending וכו' Acel.im™ ("תוכנה") הן רכישת של החברה והן מוגנות על פי חוק זכויות יוצרים. בעוד שתוכנה מושגת להיות בבעלות של החברה, ללקוח יש זכויות מסוימות לשימוש בתוכנה. הלקוח רשאי להשתמש בעותק אחד של התוכנה על מחשב יחיד, ליצור עותק אחד של התוכנה לצורכי ארכיון, או להעתיק את התוכנה לדיסק קשיח של מחשב אחד ולשמור את המקור לצורכי ארכיון, ואם רלוונטי, להשתמש בתוכנה ברשת, בתנאי שלקוח יש רישיון עובר עותק של התוכנה לכל אחד מהמחשבים שיש להם גישה לתוכנה כדי הרשת. הלקוח אינו רשאי להעתיק את התוכנה בכלל עם התוכנה; לתם רישיון משנה, הלקוח חלק כלשהו של התוכנה, לבצע הדסה לאחור, לבצע דה-קומפילציה, לשנות, לתרגם, לנסות לגלות את קוד המקור של התוכנה, או ליצור מוצרים הנגזרים מהתוכנה, או להשתמש בקודם או עותק קודם של התוכנה או עותק נוסף של התוכנה לאחר שהלקוח קיבל סט דיסקים להחלפה או גרסה שדרוג שבאה להחליף את הגרסה הקודמת. לאחר שדרוג התוכנה, יושמדו כל העותקים של הגרסה הקודמת.

תנאי והתניות רישיון נוספים עבור Charles River Cortex™

1. תנאים והתניות נוספים אלה חלים רק על הרישיון של תוכנת Charles River Cortex (להלן "**תוכנת Cortex**"). החברה מעניקה ללקוח זכות רישיון שאינם-בלעדיים, אינם ניתנים להעברה ואסורים ברישיון-משנה (i) להתקין ולהפעיל את תוכנת Cortex על גבי 'מערכות מורשות' לצורך התחברות למספר 'מכשירים המגורשים' המפורט בהזמנה הרלבנטית; (ii) לאפשר לעובדי הלקוח גישה לראשי-ממשל של תוכנת Cortex ומוצרים קשורים באמצעות 'מערכות מורשות' כאמור. וכן (iii) ליצור מספר סביר של עותקים של 'תוכנת Cortex' אך ורק עבור צרכים ארכיוניים, לא-צרכניים. המונה "**מערכות מורשות**" פירושו מספר שירותים המגורשים בבעלותו או בשליטתו של הלקוח ובמשמעות את הלקוח לצורך פעולותיו הפנימיות, כמצוין בכל 'הזמנה'. המונח "**מכשירים מורשים**" פירושו מספר מכשירים שזוהו בהזמנה וממוקמים פיזית באותו אתר שבו ממוקמת 'המערכת המורשת' ויכולים להתחבר לתוכנת Cortex. לכל מיקום פיזי של לקוח המשתמש בתוכנת Cortex יחייבים להיות שרת והתקנה משל עצמו של 'תוכנת Cortex'.

2. הלקוח מאשר כי החברה ומעניקי הרישיון שלה הם הבעלים של כל זכות, בעלות וזיקה, לרבות כל זכות פטנט, זכות יוצרים, סוד מסחרי, סימן מסחרי, זכויות סוסריות, זכויות לטופוגרפיה של מעגלים משובלים (mask work) וכן זכויות קניין רוחני אחרות בכל הקשור לתוכנת Cortex (לרבות כל רכיבים), והחברה שומרת בידה במפורש את כל הזכויות שלא הוענקו ללקוח במפורש במסמך זה. הלקוח יימנע מכל מעשה או מחלל שיש בהם כדי לפגוע בזכויות הקניין הרוחני של

החברה ו/או של מעניקי הרישיון שלה בתוכנת Cortex ובמוצרים אחרים, מידע, תהליכים או נשאים אחרים שהם קניינה של החברה. 'תוכנת Cortex' עשויה לכלול תוכנות קוד-פתוח מסוימות, ופרטי הרישיון ופירוץ במדור העזרה (Help) של 'תוכנת Cortex'.

3. הלקוח לא ישתמש בתוכנת Cortex או בתיעוד למטרות כלשהן החורגות מחיקה רישיונות שהוענקו במסמך זה. מבלי להגביל את כלליות האמור לעיל, הלקוח יימנע (i) מלשנות או ליצור עבודות נגזרות כלשהן של 'תוכנת Cortex' (או של רכיב כלשהו שלה) או תיעוד כלשהו; ו (ii) לאבץ דקומפילציה, פירוק, הדסה לאחור או מלנסות להשיג או לקלוט את קוד המקור ממנו מקומפילציה או מתורגם רכיב כלשהו של 'תוכנת Cortex', הלקוח מאשר בזאת שדבר מן האמור במסמך זה לא יתפרש כהענקת זכות כלשהי ללקוח להשיג או להשתמש בקוד מקור כאמור.

4. החברה תספק ללקוח את 'שירותי התחזוקה והתמיכה' שהוזמנו בהתאם לאמור בהזמנה לתוכנת Cortex, או שירותים מקצועיים אחרים כגון התקנה, הגדרת תצורה והדרכה. רמת התמיכה והמחויבות הספציפיות בנוגע לתחזוקה ותמיכה יעלו בקנה אחד עם רמת התמיכה שהוזמנה, וכן בקנה אחד עם נוהלי ומדיניות התמיכה של החברה לגבי רמת 'שירותי התחזוקה והתמיכה' כמתואר בכתובת Endo-comments@crf.com.

ו. שימוש מוגבל. במוצרים ייעשה שימוש של ידי הלקוח בלבד ולצורכי שימוש הפנימי. אם הלקוח מעביר את המוצר לגורם אחר מסיבה כלשהי, הוא יודיע על כך לחברה.

ז. בעלות. כל האמצאות, הטכניקות ו/או הידע המקצועי לצורך ביצוע השירותים הקשורים לניהול עסקיה של החברה הנם, וימשיכו להיות, רכושם הבלעדי של החברה, ובכלל זה, מבלי להגביל את האמור, תיעוד נוכחי ותעתיק, תזמין מדיעיים וטכניים, וכן נוהלי בדיקה. החברה והגופים המסונפים אליה רשאים להשתמש בדיגיטל שיסופקו על ידי הלקוח במסגרת מאגר הידע של המוצר.

ח. כתב אחייות. החברה מתחייבת והלקוח מסכים כי המוצרים המיוצרים על ידי החברה יעמדו באופן בלבדי (א) במפרטים הנוכחיים של החברה, (ב) לפי העניין, במפרטים הנוכחיים של החברה כפי שאושרו על ידי מנהל המזון והתרופות, וכן (ג) לפי העניין, בנוהלי הייצור המיטיבים הנוכחיים, וזאת למשך תקופה בת תשעים (90) יום מתאריך המסירה; ובכל, עם זאת, שתקופת האחריות בנוגע למוצרים Celsis Advance™, Celsis Innovate™, Celsis RapiScreen™, Celsis AMPIscreen™, Celsis Accel™, Celsis Velocity™ וכו' תהא שנים עשר (12) חודשים (Cortex™ Core המסירה, למעט אם נדרש אחרת על פי חוק ("**תקופת האחריות**")).

לגבי מוצרים המיוצרים על ידי צד שלישי ומופצים על ידי החברה, האחריות מוגבלת לאחריות הניתנת על ידי הצד השלישי ולא ניתנת אחריות כלשהי על ידי החברה.

הלקוח ימסור לחברה הודעה בכתב בתוך עשרה (10) ימי עסקים מהמועד שבו התגלתה תביעה אחריות כלשהי בתוך תקופת האחריות. עם קבלתה של תביעה אחריות, החברה רשאית לברוך באופן מיידי את המוצר הפגום או לטמנע צד שלישי בלתי-תלוי לביצוע בדיקה כאמור. אחריותה הבלבדית של החברה תהא, על פי פחירתה, לתקן או להחליף כל רכיב או מוצר שיתגלה כפגום במהלך תקופת האחריות או להחזיר את מחיר הרכישה. החברה תתקן או תחליף מוצר אך ורק בארץ שבה נרכש המוצר הספציפי הזה במקור. כל החומרה או החלקים הפגומים שיוסרו ויוחלפו על ידי החברה יהיו רכושם של החברה. לצורך התיקון או ההחלפה של מוצרים או רכיבים, הלקוח ישלם את עלות ההובלה אל החברה וממנה.

החברה מתחייבת ומסכים כי השירותים יעמדו במפרטים הנוכחיים של החברה. כל תביעה בגין הפגה של האמור בכתב אחריות או תיעשה ככתב ותימסר לחברה בתוך עשרה (10) ימי עסקים ממועד השלמת השירותים, ולאחר תום פרק זמן זה יישבו השירותים כאילו התקבלו ואושרו סופית. עם קבלת הודעה כאמור, אחריותה הבלבדית של החברה תהא לתקן את השירותים שסופקו.

ט. כוח עליון. התחייבויות החברה ללקוח על פי הסכם זה לא תחולנה על נזק או פגמים שנגרמו כתוצאה ממעשה ונדליוס, גלישה של נוזלים, כוח עליון, פעולות מלחמתיות, פעולות טרור או פעולות איבה אחרות, כל שימוש-לרעה או שימוש חורג מהרגיל במוצרים, שירות או שניו שעשעו במוצרים על ידי אנשים שאינם נמנים על עובדי החברה או קבלניה, ו/או הפעול של המוצרים בחריגה מסביבת התפעול והפרמטרים לתפעול הנקובים עבור המוצרים, או נסיבות אחרות שלא ניתן לייחס להברה.

י. תניות טרור. האחריות הנקובה בסעיף ט' באה במקום, והחברה שוללת (במידה המרביית המותרת על פי החוק החל בעניין זה), התחייבויות ותנאים אחרים כלשהם, במפורש או במשתמע, בקשר למוצרים ו/או לשירותים ובכלל זה, אך מבלי להגביל את האמור, התחייבויות בעניין סחירות, התאמה למטרה מסוימת, אי-הפרה של זכויות קניין רוחני של צד שלישי, בעלות וזכויות הקמת מכות חוק או באופן אחר על פי דין או מנהלול משא ומתן או שימוש מסחרי. האחריות הנקובה בסעיף ט' וכל אחריות על פי חוק אינה הלה על מוצרים או רכיבים שהוסרו מהם מספרים סידוריים כלשהם או מספרי בקרת רישום מוצרים.

יא. הגבלת אחריות.

1. האחריות האמורה בסעיף ט' אינה ניתנת להעברה, ותביעת אחריות יכולה להיות מוגשת אך ורק על ידי הלקוח המקורי.
2. האחריות תפקע אם המוצר מועבר אל מחוץ לתחום השיפוט ממנו נרכש המוצר במקור.
3. במקרה של הפרת-התחייבות, באופן מלא או חלקי, או ביצוע לקוי של התחייבויותיה על פי מסמך זה מכל סיבה שהיא, לרבות רשלנות רבת, החברה תישא באחריות אך ורק בגין נזקים פופעל שהוכחו ואשר נבעו ישירות מן, ללא תלות בעילה, וסכום הפיצויים שיהיה על החברה לשלם לא יעלה על המחיר ששולם בפועל לחברה על ידי הלקוח עבור המוצרים.
4. החברה לא תישא באחריות בגין נזק מיוחד, מקרי, לא-ממוני (מוסרי), עקיף או תוצאתי, או אובדן רווח, התקשורת עסקית, הכנסה, מוניטין, עלויות אישיות או צפי לחיטכון (בעלויות).

אמריקני מס' 7,968,280, פטנט אמריקני מס' 8,440,394, פטנט אמריקני מס' 8,993,259, פטנט אמריקני מס' 8,993,260, פטנט עיצוב אמריקני מס' D472,324, פטנט עיצוב אמריקני מס' D667,022, פטנט עיצוב אמריקני מס' D667,417, פטנט עיצוב אמריקני מס' D667,418, פטנט עיצוב אמריקני מס' D698,939, פטנט עיצוב אמריקני מס' D704,854, פטנט עיצוב אמריקני מס' D705,438, פטנט עיצוב אמריקני מס' D705,439, פטנט עיצוב אמריקני מס' D717,352, פטנט עיצוב אמריקני מס' D717,460, פטנט עיצוב אמריקני מס' D717,462, פטנט עיצוב אמריקני מס' D717,464, פטנט עיצוב אמריקני מס' D719,666, פטנט עיצוב אמריקני מס' D719,667, פטנט עיצוב אמריקני מס' D724,755, פטנט עיצוב אמריקני מס' D726,929, פטנט עיצוב אמריקני מס' D759,837, פטנט עיצוב אמריקני מס' D759,836, הפטנטים הבינלאומיים המקבילים לו ופטנטים תלויים ועומדים אחרים.

Celsis® הוא סימן מסחרי רשום של חברת Celsis Accel®, Celsis International Limited, Celsis® Advance®, Celsis AMPiScreen®, Celsis Innovate®, Celsis Luminase®, Celsis Luminate®, Celsis International Limited, Celsis Luminex® הם סימנים מסחריים רשומים של חברת Celsis International Limited, Celsis International Limited, Smart Science for the Heart של חברת Celsis International Limited, Smart Business® הוא סימן מסחרי רשום של חברת Celsis® Celsis International Limited, Advance III® הוא סימן מסחרי של חברת Celsis International Limited.

תנאים והתניות נוספים לשכירת Celsis Innovate®

1. תנאים והתניות אלה חלים אך ורק על ההשכרה של Celsis Innovate® ולא על החזקה של Celsis Innovate®.
2. הלקוח יודא כי Celsis Innovate® (א) מתאים לדרישותיו בכל דרך, (ב) מתקבל כאשר הוא במצב פעולה תקין, (ג) מוחזק במצב פעולה תקין ומתפקד, (ד) משמש בהתאם להוראות החברה, וכן (ה) יישאר בכתובת המפורטת בהסכם זה ויעבור ממקומו אך ורק בהסכמת החברה מראש.
3. הלקוח יבטח את Celsis Innovate® כנגד כל חבות, הפסד או נזק למשך מלוא תקופת ההשכרה. Celsis Innovate® The Celsis® יבטח לכל הפחות כסכום עלות ההחלפה. הלקוח יסדיר את הסבת הביטוח עבור Celsis Innovate® לטובת החברה, על ידי צירוף שמה של החברה כמטבת ביטוח על ידי חברת הביטוח, יציג לחברה הוכחה לכך בלבשה. הלקוח יציג ביטוח הובת כללי בסך של 1,000,000 דולר לכל מקרה ביטוח, בציון החברה כמבוטחת נוספת עבור הביטוח הנובעת משימוש של הלקוח ב-Celsis Innovate®. אם Celsis Innovate® הוחלף כתוצאה מתביעת ביטוח, הוא יהיה שייך לחברה.
4. בנוסף לארועי הביטוח המפורטים בסעיף יג' לעיל, הלקוח ימנע בהפרה של התנאים והתניות החלים על ההשכרה בעת ניסיון למכור את Celsis Innovate® או להציעו כמטבח להלוואה או להחיר את שנתכוד.
5. במקרה שחלה הפרה והחברה סיימה את השכרת Celsis Innovate®, הלקוח ישלם לחברה לאלתר תשלום בגין סיום ההשכרה, השווה לכל הסכומים שנגיעים לחברה בתוספת כל יתר הסכומים שהיו מוגעים לה במהלך תקופת ההשכרה, בניכוי הגנה של שלושה אחוזים (3%).
6. בעת סיום ההשכרה, הלקוח ישיב את Celsis Innovate® לחברה במצב תקין (בלאי הוגן יתקבל) למקום שעליו תורה החברה. אם הלקוח לא יעשה זאת, החברה או שלוח מטעמה רשאים לאסוף את Celsis Innovate® מחצרו של הלקוח ולהעביר יישא פעילויות האיסוף על ידי החברה בתוספת העלויות של השכרת Celsis Innovate® למצב פעולה תקין.

יב. הפרה. מקרים הבאים ייחשבו להפרה מצדו של הלקוח:

1. אי-ביצוע תשלום בתוך חמישה (5) ימים קלנדריים ממועד הפירעון של תשלום כאמור;
2. אי-ביצוע של התחייבות כלשהי בתוך שלושים (30) ימים קלנדריים ממועד קבלת הודעה בכתב, או
3. פירוק או הדלת-פירעון, או מינו של כונס נכסים או של בוחן, או פתיחה בחליף כלשהו על פי חוקי פשיטת רגל או הדלת-פירעון על ידי הלקוח או נגדו.

במקרה של הפרה על פי סעיף-משנה 1 לעיל, החברה רשאית, על פי בחירתה ומבלי למסור דרישה או הודעה מוקדמת ללקוח, להכריז על כל הסכומים שלא שולמו כסכומים העומדים לפירעון באופן מיידי, תוך צבירת ריבית על סכום הקרן שטרם נפרע ועל יתרת הריבית בשיעור של 1.5% לחודש, שהוא שיעור שווה ערך ל-18% לשנה, או, ככל שהוא נמוך יותר, בשיעור הגבוה ביותר ממועד על פי החוק החל בעניין זה, עד לתשלום המלא של סכומים כאמור, וכן לגבות שכר טרחה עורך דין ועלויות גבייה אחרות כלשהן. שום ויתור מצדה של החברה, יורשה או נמחה על הפרה כלשהי, רלוות, אך מבלי להגביל את האמור, הסכמה לקבלת תשלום באיחור לאחר מועד פירעון המקורי, לא יהווה ויתור על הפרה אחרת כלשהי, או על אותה הפרה, במקרה עתיד.

יג. שינוי על ידי הלקוח. החברה לא תישא באחריות בגין השימוש של הלקוח במוצרים או בשירותים. הלקוח מסכים, עם קבלת דרישה לעשות זאת, לשפות, להגן ולפטור את החברה, החברה-האם, החברה-הבת והחברות המסונפות אליה, וכן את הדייקטוריים, העובדים, קבלני המשנה והספקים של הגופים האמורים מפני כל תביעות, הילכים, תובנות, פיצויים, הבריות, הפסדים, נזקים, תביעות משפטיות והוצאות, לרבות, מבלי להגביל את האמור, הוצאות משפט ושכר טרחה עורכי-דין בגובה סביר הנובעים (1) מכל תביעה המבוססת על השימוש של הלקוח בשירותים, במוצרים ו/או במוצרים או שירותים הנגזרים מהם, וכן (2) מהפרה כלשהי של התחייבות הלקוח על פי מסמך זה.

יד. תקנות. הלקוח יצייט לכל החוקים והתקנות החלים בכל הקשור לשימוש במוצרים ותפעולם.

טו. סודיות. אף צד מן הצדדים לא ישתמש במידע קנייני ו/או סודי של הצד האחר לכל מטרה פרט לביצוע תנאים והתניות אלה. הצדדים יהיו, בכתב, מודע כאמור במידע סודי ו/או קנייני. כל צד יעשה את מיטב המאמצים הסבירים כדי לשמור על סודיות המידע האמור וינקוט אמצעים סבירים ונאותים כדי למנוע את פרסומו או גילוייו באופן בלתי מורשה, אלא אם כן גילוי של מידע כאמור נדרש על פי דין. חובת הסודיות הקבועות בסעיף זה ימשיכו לחול לאחר סיום או פקיעה של תנאים והתניות אלה, לתקופה של חמש (5) שנים.

הוראות הסודיות בסעיף זה לא יחולו על שום חלק ממידע כאמור, אשר (1) הוא ידוע לצד המקבל במועד קבלתו מן הצד המגלה; (2) הושג על ידי הצד המקבל מידע שלישי, והצד השלישי לא השיג את המידע במישרין או בעקיפין מן הצד המגלה בעת שהיה נתון תחת חובת אי גילוי; (3) התפרסם או מצוי בנחלת הכלל בדרך אחרת, או נעשה מפורסם או בנחלת הכלל, שלא על ידי הפרת הסכם זה על ידי הצד המקבל; (4) פותח באופן עצמאי על ידי הצד המקבל ללא התייחסות או התמכרות על המידע שנמסר על ידי הצד המגלה; או (5) נדרש לגילוי על ידי הצד המקבל לשם ציוד לדיונים החלים או לתקנות ממשלתיות; וכן בתנאי, שהצד המקבל ייתן לצד המגלה הודעה בכתב בדבר גילוי כאמור ללא דחיית ויחתי פועלה על פעולותיו הסבירות והחוקיות של הצד המגלה כדי למנוע ו/או למנוע את היקפו של גילוי כאמור.

טז. ההסכם בכללותו. מסמך תנאים והתניות זה בא במקומו של כל הבנות, הצעות, כתיבת התחייבות או אמצעים בעל פה קודמים, בו-זמניים או עוקבים כלשהם בין הצדדים (לרבות תנאים והתניות עוקבים או סותרים כלשהם של הלקוח).

יז. נפרדות הסעיפים. היה וייקבע מכל סיבה שהיא כי הוראה אחת או יותר מההוראות הכלולות במסמך תנאים והתניות זה אינה תקפה, בלתי-חוקית או בלתי ניתנת לאכיפה מכל בחינה שהיא, לא יהיה באי-תקפות, אי-חוקיות או אי-יכולת לאכיפה כאמור כדי להשפיע על הוראות אחרות כלשהן של מסמך תנאים והתניות זה, וכל יתר ההוראות יעמדו בתוקפן באופן מלא.

יח. חוקי החל. על מסמך תנאים והתניות זה ועל כל מחלוקת הנובעת מהמכירה של המוצרים ו/או השירותים או בקשר אליה יחולו חוקי תחום השיפוט ממנו סופקו המוצרים או השירותים, ופרשנותם תהא בהתאם לחוקים אלה, אך זאת בהחלטת אמנת האומות המאוחדות בדבר מכירת טובין בינלאומי ובהחלטת כל עקרונות ברירת הדין הממתיבים תחולת חוק של תחום שיפוט אחר.

יט. יישוב מחלוקות. הצדדים ינסו ליישב כל מחלוקת, תביעה או סכסוך באמצעות משא ומתן. היה והמשא ומתן לא עלה יפה, יופנו המחלוקת, התביעה או הסכסוך להליך גישור בפני צד שלישי, על פי תנאים סבירים שהיו מקובלים על הצדדים. היה ותביעה, מחלוקת או סכסוך כאמור לא יושבו באמצעות הליך הגישור, אז, על פי דרישה בכתב של מי מהצדדים, יופנו התביעה, המחלוקת או הסכסוך לבוררות. בוררות כאמור תתקיים בתחום השיפוט שממנו סופקו המוצרים או השירותים, ותתנהל על פי החוקים בתחום שיפוט כאמור ועל פי כללי הבוררות של נציבות האו"ם למשפט הסחר הבינלאומי שהיו בתוקף באותה עת. ההליכים יתועדו ויירשמו בפרוטוקול. כל פסק בוררות יעשה בכתב ובפירוט סביר, ויציג את הממצאים העובדתיים ואת המסקנה המשפטית עליהם הוא מתבסס. החלטת הבוררים תיקבע על פי קביעת הרוב של חבר הבוררים, והחלטת כאמור תהא מחייבת ללא חלות בשאלה אם אחד הצדדים נמנע או מסרב להשתתף בבוררות. כל העלויות של בוררות כאמור, למעט שכר טרחה של מומחים ועורכי דין, יתחלקו באופן שווה בין הצדדים. ההליכים יתנהלו בשפה האנגלית. אין בדבר מן האמור בסעיף זה כדי להגביל את זכותה של החברה לאמון באופן מיידי וישיר תביעת תשלום כלשהו, או לפנות לבתי המשפט המוסמכים בתחום השיפוט של הלקוח ולבקש סעד מקדמי בצורת צו מניעה כנגד הלקוח.

כ. קניין רוחני. CHARLES RIVER™, CHARLES RIVER LABORATORIES®, ENDOSAFE®, ENDOSCAN-V™, ENDOCHROME-K™, PTS™, MCS™, nexgen-PTS™, nexgen-MCS™, Nexus™, Charles River Cortex™ and Lab of Tomorrow Charles River Laboratories, Inc., FlowGo™, Proteus NoEndo™, NoEndo™ and SelfSeal Generon Ltd., AccuSx™, Accugenix <135™, AccuGENX-ID™, AccuBLAST™, AccuPRO-ID™, and Accugenix, Inc., The RiboPrinter® רשומים של חברת Accugenix™, System הוא סימן מסחרי רשום של EPPENDORF® Seiko microflex™ MALDI-TOF הוא סימן מסחרי רשום של חברת Brinkman. Seiko של חברת Bruker Corporation. SEIKO® הוא סימן מסחרי רשום של חברת Seiko Kabushiki Kaisha TA Seiko Corporation. Bio-Tek® הוא סימן מסחרי רשום של חברת Epson®. Instruments, Inc Hamilton Company. STARlet ו-nxgen™ הם סימנים מסחריים רשומים של STARlet™ Zebra™ QLn הוא סימן מסחרי או סימן מסחרי רשום של JADAK LLC בנוגע למוצרי Endosafe®, פטנט אמריקני מס' 6,270,982, פטנט אמריקני מס' 6,391,570, פטנט אמריקני מס' 7,329,538, פטנט אמריקני מס' 7,939,291, פטנט אמריקני מס' 7,479,375, פטנט אמריקני מס' 7,901,899